

DICHIARAZIONE DI INCORPORAZIONE (POMPA)

I prodotti su elencati sono conformi alla direttiva macchine 2006/42/EC, allegato II, B.
Questa quasi-macchina non deve essere messa in servizio finché la macchina finale non sia stata dichiarata in conformità con le disposizioni della direttiva macchine 2006/42/EC.

INCORPORATION DECLARATION (PUMP)

The products as listed above are in full conformity with the Machine Directive 2006/42/EC, Appendix II, B.
This sub-machine must not be commissioned until the final machine has been declared in full conformity with the provisions of the Machine Directive 2006/42/EC.

EINBAUERKLÄRUNG (PUMPE)

Die oben genannten Produkte entsprechen den Vorgaben von Anhang II B der Maschinenrichtlinie 2006/42/EG.
Diese unvollständige Maschine darf erst dann in Betrieb genommen werden, wenn die Konformität der Maschine, in die sie eingebaut wird, mit den Vorgaben der Maschinenrichtlinie 2006/42/EG erklärt worden ist.

DÉCLARATION D'INCORPORATION (POMPE)

Les produits indiqués ci-dessus sont conformes à la directive Machines 2006/42/EC, annexe II, B.
Cette quasi-machine ne doit pas être mise en service avant que la machine finale n'ait été déclarée conforme aux dispositions de la directive Machines 2006/42/EC.

DECLARACIÓN DE INCORPORACIÓN (BOMBA)

Los productos indicados anteriormente son conformes con la directiva máquinas 2006/42/EC, anexo II, B.
Esta cuasi máquina no se debe poner en servicio hasta que la máquina final se haya declarado conforme con las disposiciones de la directiva máquinas 2006/42/EC.

DEKLARACJA WBUDOWANIA (POMPA)

Powyżej wymienione produkty są zgodne z wymogami dyrektywy maszynowej 2006/42/EC, załącznik II, B.
Maszyna nieukończona objęta niniejszą deklaracją może zostać oddana do użytku dopiero wówczas, gdy maszyna, do której ma być wbudowana, uzyska deklarację zgodności z postanowieniami dyrektywy maszynowej 2006/42/EC.

INKORPORERINGSERKLÆRING (PUMPE)

Ovenstående produkter stemmer overens med maskindirektiv 2006/42/EF, bilag II, B.
Denne delmaskine må ikke sættes i drift før den endelige maskine er blevet erklæret i overensstemmelse med forskrifterne i maskindirektiv 2006/42/EF.

LIITTÄMISVAKUUTUS (PUMPPU)

Yllä luetellut tuotteet ovat konedirektiivin 2006/42/EY, liitteen II, B vaatimusten mukaisia.
Tätä puolivalmistetta ei saa ottaa käyttöön ennen kuin todetaan, että lopullinen kone on konedirektiivin 2006/42/EY säännösten mukainen.

ΔΗΛΩΣΗ ΕΝΣΩΜΑΤΩΣΗΣ (ΑΝΤΛΙΑ)

Τα προϊόντα που αναγράφονται συμμορφώνονται με την οδηγία μηχανών 2006/42/ΕC, συνημμένο ΙΙ, Β.
Αυτή η σχεδόν μηχανή δεν θα πρέπει να τεθεί σε λειτουργία πριν από την στιγμή όπου η τελική μηχανή στην οποία θα πρέπει να ενσωματωθεί δηλωθεί ως συμβατή στις διατάξεις της εντολής 2006/42/ΕC.

VERKLARING VAN INTEGRATIE (POMP)

De hierboven genoemde producten voldoen aan de machinerichtlijn 2006/42/EG, bijlage II, B.
Deze onvolledige machine mag niet in bedrijf worden genomen totdat de uiteindelijke machine in overeenstemming is verklaard met de voorschriften van de machinerichtlijn 2006/42/EG.

SAMMENSETNINGS ERKLÆRING (PUMPE)

De nevnte produktene på listen er utført i tråd med Direktiv for maskiner 2006/42/EC, vedlegg II, B.
Denne delvis ferdigstilte maskinen må ikke benyttes i arbeid før den ferdigstilte maskinen erklæres i samsvar med forskrifter i Direktiv for maskiner 2006/42/EC.

DECLARAÇÃO DE INCORPORAÇÃO (BOMBA)

Os produtos listados acima estão em conformidade com a diretiva máquinas 2006/42/CE, anexo II, B.
Este protótipo da máquina não deve ser posto em serviço até que a máquina final não tenha sido declarada em conformidade com as disposições da diretiva máquinas 2006/42/CE.

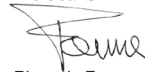
DEKLARATION OM INFÖRLIVANDE (PUMP)

De ovan listade produkterna överensstämmer med maskindirektivet 2006/42/EG, bilaga II, B.
Denna delvis fullbordade maskin får inte tas i drift innan den slutliga maskinen har förklarats förenlig med kraven i maskindirektivet 2006/42/EG.

ДЕКЛАРАЦИЯ О ВКЛЮЧЕНИИ (НАСОС)

Вышеописанные изделия соответствуют директиве о машинах 2006/42/ЕС, приложение II, B.
Эта полумашина не должна запускаться в эксплуатацию до тех пор, пока на окончательную машину не будет выписана декларация соответствия директиве о машинах 2006/42/EC.

Vertical S.r.l.



Riccardo Fornasa
Director of Engineering - R&D